

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

24 april 2002

MOTIES

**COMMISSIE VOOR
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN**

Moties ingediend in openbare commissievergadering (***) op 24 april 2002 tot besluit van de interpellaties van

— de heer Ferdy Willems tot de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken over «de verkoop van militair materiaal aan Israël» (nr. 1222)

— de heer Francis Van den Eynde tot de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken over «de problematiek van het Midden-Oosten» (nr. 1228).

1. Motie van aanbeveling (16.04 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellaties van de heren Ferdy Willems en Francis Van den Eynde

en het antwoord van de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

24 avril 2002

MOTIONS

**COMMISSION
DES RELATIONS EXTÉRIEURES**

Motions déposées le 24 avril 2002 en réunion publique de commission (**) en conclusion des interpellations de

— M. Ferdy Willems au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères sur «la vente de matériel militaire à Israël» (n° 1222)

— M. Francis Van den Eynde au vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères sur «la problématique du Moyen-Orient» (n° 1228).

1. Motion de recommandation (16.04 heures)

La Chambre,

ayant entendu les interpellations de MM. Ferdy Willems et Francis Van den Eynde

et la réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères

(***) Artikelen 92 tot 92*nonies* van het Reglement van de Kamer

(**) Articles 92 à 92*nonies* du Règlement de la Chambre

vraagt de regering elke in- of uitvoer van wapens van en naar Israël of de Palestijnse gebieden volledig op te schorten in afwachting van een duurzame vredesregeling.

Ferdy WILLEMS (VU&ID)

2. Eenvoudige motie (16.07 uur)

De Kamer,

gehoord de interpellaties van de heren Ferdy Willems en Francis Van den Eynde

en het antwoord van de vice-eerste minister en minister van Buitenlandse Zaken

gaat over tot de orde van de dag.

demande au gouvernement de suspendre complètement toute importation d'armes en Israël ou dans les territoires palestiniens, ainsi que toute exportation, en attendant une paix durable.

2. Motion pure et simple (16.07 heures)

La Chambre,

ayant entendu les interpellations de MM. Ferdy Willems et Francis Van den Eynde

et la réponse du vice-premier ministre et ministre des Affaires étrangères

passe à l'ordre du jour.

Daniel BACQUELAINE (MR)
Jean DEPRETER (PS)
Claudine DRION (ECOLO-AGALEV)
Josée LEJEUNE (MR)
Dirk VAN DER MAELEN (SP.A)
Geert VERSNICK (VLD)
Leen LAENENS (AGALEV-ECOLO)